

- (2) It-tieni motiv ibbażat fuq ksur tal-Artikolu 2(2) tar-Regolament Nru 1082/2003 <sup>(2)</sup> u tal-Artikolu 26(2)(b) tar-Regolament Nru 796/2004 <sup>(3)</sup> dwar il-modalitajiet ta' spezzjonijiet fil-kuntest tal-identifikazzjoni tal-annimali tal-ifrat jew tal-primjums tal-annimali tal-ifrat, peress li l-Kummissjoni kkunsidrat li l-Artikoli 10(2) u (4) u 14(2) tar-Regolament Nru 1975/2006 jimponu t-tweqqi tal-ghadd tal-annimali waqt spezzjoni fuq il-post sabiex jiġi vverifikat il-kriterju tar-rata tat-tagħbija.
- (3) It-tielet motiv ibbażat, sussidjarjament, fuq estensjoni illegali mill-Kummissjoni tal-applikazzjoni tal-korrezzjoni b'rata fissa għall-azjendi tat-trobbija ta' nagħaġ li ma humiex eliġibbli għal primjum tan-nagħaġ u għall-azjendi tat-trobbija ta' annimali tal-ifrat spezzjonati fil-kuntest tal-identifikazzjoni tal-annimali tal-ifrat jew tal-primjums tal-annimali tal-ifrat.

<sup>(1)</sup> Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1975/2006, tas-7 ta' Diċembru 2006, li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 1698/2005, dwar l-implimentazzjoni tal-proċeduri ta' kontroll kif ukoll il-konformità reciproka rigward il-miżuri ta' sostenn għall-iżvilupp rurali (ĠU L 330M, 9.12.2008, p. 455).

<sup>(2)</sup> Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1082/2003, tat-23 ta' Ġunju 2003, li jniżżel regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Numru 1760/2000 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-livell minimu ta' kontrolli li għandhom isiru fil-qafas tas-sistema għall-identifikazzjoni u reġistrazzjoni ta' annimali bovini (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 3, Vol. 39, p. 135).

<sup>(3)</sup> Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 796/2004, tal-21 ta' April 2004, li jippreskrivi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni ta' konformità, modulazzjoni u amministrazzjoni integrata u sistema ta' kontroll kif hemm provvediment dwarhom fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1782/2003 li jstabbilixxi regoli komuni għal skemi ta' sostenn dirett taħt il-politika agrikola komuni u li jstabbilixxi ċerti skemi ta' sostenn għall-bdiewa (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 3, Vol. 44, p. 243).

**Rikors ipprezentat fil-15 ta' Mejju 2013 — Skysoft Computersysteme vs UASI — British Sky Broadcasting u Sky IP International (SKYSOFT)**

(Kawża T-262/13)

(2013/C 207/72)

Lingwa tar-rikors: l-Ingliż

**Partijiet**

*Rikorrenti:* Skysoft Computersysteme GmbH (Kleinmachnow, il-Ġermanja) (rappreżentanti: P. Ehrlinger u T. Hagen, avukat) i

*Konvenut:* L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni)

*Partijiet ohra quddiem il-Bord tal-Appell:* British Sky Broadcasting Group plc u Sky IP International Ltd (Isleworth, ir-Renju Unit)

**Talbiet**

— tannulla d-deċiżjoni kkontestata tar-Raba' Bord tal-Appell tal-UASI, tal-20 ta' Marzu 2013, sa fejn ħadhet l-appell tar-rikorrenti kontra d-deċiżjoni tad-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni tal-UASI tat-30 ta' Settembru 2011 u ma ħaditx l-oppożizzjoni tal-intervenjenti;

— tikkundanna lill-intervenjenti tbat i-l-ispejjeż tal-proċedimenti inklużi dawk sostnuti matul il-proċedimenti tal-appell.

— tordna lill-konvenut jipprezenta l-Annessi pprezentati mill-intervenjenti u mir-rikorrenti fil-kuntest tal-proċedimenti tal-oppożizzjoni.

**Motivi u argumenti prinċipali**

*Applikanti għat-trade mark Komunitarja:* ir-rikorrenti

*Trade mark Komunitarja kkonċernata:* it-trade mark verbali "SKY-SOFT" — applikazzjoni għal trade mark Komunitarja Nru 4 782 645 għal prodotti u servizzi fil-klassijiet 9, 35, 37, 38 u 42

*Proprietarju tat-trade mark jew tas-sinjal invokat insostenn tal-oppożizzjoni:* il-partijiet l-ohra quddiem il-Bord tal-Appell

*Trade mark jew sinjal invokat:* it-trade mark verbali "SKY" għal prodotti u servizzi fil-klassijiet 9, 16, 18, 25, 28, 35, 38, 41 u 42

*Deċiżjoni tad-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni:* oppożizzjoni milqugħa għall-prodotti u s-servizzi kollha kkontestati

*Deċiżjoni tal-Bord tal-Appell:* appell miċhud

*Motivi invokati:* ksur tal-Artikolu 8(1)(b) tar-Regolament tal-Kunsill Nru 207/2009.

**Rikors ipprezentat fit-8 ta' Mejju 2013 — Lausitzer Früchteverarbeitung vs UASI — Rivella International (holzmichel)**

(Kawża T-263/13)

(2013/C 207/73)

Lingwa tar-rikors: Il-Ġermaniż

**Partijiet**

*Rikorrenti:* Lausitzer Früchteverarbeitung GmbH (Sohland, il-Ġermanja) (rappreżentant: A. Weiß, avukat)

*Konvenut:* L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni)

*Parti ohra quddiem il-Bord tal-Appell:* Rivella International AG (Rothrist, l-Isvizzera)

**Talbiet tar-rikorrenti**

- tannulla d-deċiżjoni tal-Ewwel Bord tal-Appell tal-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) tal-21 ta' Frar 2013 fil-Każ R 1968/2011-1;
- temenda d-deċiżjoni kkontestata, billi tiċhad l-oppożizzjoni;
- tikkundanna lill-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) għall-ispejjeż tal-proċeduri, inklużi dawk sostnuti fil-kuntest tal-proċeduri ta' appell, jew tikkundanna lill-intervenjenti għall-ispejjeż, inklużi dawk sostnuti fil-proċedimenti quddiem il-Bord tal-Appell.

**Motivi u argumenti prinċipali**

*Applikant għat-trade mark Komunitarja:* ir-rikorrenti

*Trade mark Komunitarja kkonċernata:* it-trade mark figurattiva li tinkludi l-element verbali "holz-michel" għal prodotti u servizzi fil-klassijiet 21, 24, 32, 33 u 38 — Applikazzjoni għal trade mark Komunitarja Nru 8 904 278

*Proprietarju tat-trade mark jew tas-sinjtal invokat insostenn tal-oppożizzjoni:* Rivella International AG

*Trade mark jew sinjal invokat:* ir-registrazzjoni internazzjonali tat-trade marks figurattivi li jinkludu l-element verbali "Michel" u "Michel POWER" għal prodotti fil-klassijiet 29, 30, 32 u 33

*Deċiżjoni tad-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni:* oppożizzjoni miċhuda

*Deċiżjoni tal-Bord tal-Appell:* appell milqugħ u applikazzjoni miċhuda

*Motivi invokati:* ksur tal-Artikolu 8(1)(b) tar-Regolament Nru 207/2009

**Rikors ipprezentat fl-20 ta' Mejju 2013 — Polo/Lauren vs UASI — FreshSide (Rappreżentazzjoni ta' tifel fuq rota jzomm martell b'manku twil b'rasu tal-injam)**

**(Kawża T-265/13)**

(2013/C 207/74)

*Lingwa tar-rikors:* l-Ingliż

**Partijiet**

*Rikorrenti:* The Polo/Lauren Company, LP (New York, l-Istati Uniti) (rappreżentanti: S. Davies, Solicitor, J. Hill, Barrister u R. Black, Solicitor)

*Konvenut:* L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni)

*Partijiet ohra quddiem il-Bord tal-Appell:* FreshSide Ltd (Londra, ir-Renju Unit)

**Talbiet tar-rikorrenti**

- tannulla d-deċiżjoni tat-Tieni Bord tal-Appell tal-1 ta' Marzu 2013 fil-Każ R 15/2012-2;
- tikkundanna lill-konvenut għall-ispejjeż.

**Motivi u argumenti prinċipali**

*Applikanti għat-trade mark Komunitarja:* il-parti l-ohra quddiem il-Bord tal-Appell

*Trade mark Komunitarja kkonċernata:* it-trade mark figurattiva li fiha rappreżentazzjoni ta' tifel fuq rota jzomm martell b'manku twil b'rasu tal-injam għall-prodotti fil-klassijiet 18, 25 u 28 — Applikazzjoni għal trade mark Komunitarja Nru 8 766 917

*Proprietarju tat-trade mark jew tas-sinjtal invokat insostenn tal-oppożizzjoni:* ir-rikorrenti

*Trade mark jew sinjal invokat fl-oppożizzjoni:* trade mark figurattiva li fiha rappreżentazzjoni ta' plejer tal-polo fuq żiemel għall-prodotti fil-klassijiet 9, 18, 20, 21, 24 u 25

*Deċiżjoni tad-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni:* oppożizzjoni miċhuda

*Deċiżjoni tal-Bord tal-Appell:* appell miċhud

*Motivi invokati:* ksur tal-Artikolu 8(1)(b) u (5) tar-Regolament tal-Kunsill Nru 207/2009

**Rikors ipprezentat fil-21 ta' Mejju 2013 — L-Italja vs Il-Kummissjoni**

**(Kawża T-268/13)**

(2013/C 207/75)

*Lingwa tal-kawża:* it-Taljan

**Partijiet**

*Rikorrenti:* Ir-Repubblika Taljana (rappreżentanti: S. Fiorentino, avvocato dello Stato, G. Palmieri, aġenti)

*Konvenuta:* Il-Kummissjoni Ewropea

**Talbiet**

- tannulla d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni Nru C(2013) 1264 finali, tas-7 ta' Marzu 2013, innotifikata fil-11 ta' Marzu sussegwenti, għar-raġunijiet esposti fil-kuntest tat-tliet motivi tar-rikors;

- tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż.